

CITY OF ALAMO HEIGHTS

6116 BROADWAY
SAN ANTONIO, TEXAS 78209
210-822-3331
FAX 210-822-8197



Ciudad de Alamo Heights anuncia proactive medidas para reducir la propgación del coronavirus (COVID-19)

[ALAMO HEIGHTS, TX - 17 de agosto 2020] - La Ciudad de Alamo Heights está tomando medidas proactivas para prevenir la propagación del Coronavirus (COVID-19), incluida la limitación de las interacciones en persona para los negocios de la ciudad, la cancelación de reuniones públicas, la suspensión permitiendo y cambiando el horario de recolección de basura. La Ciudad de Alamo Heights estará cerrado hasta nuevo aviso.

La salud y la seguridad de nuestros residentes y personal son nuestras prioridades al brindar servicios esenciales a los residentes de Alamo Heights. Estas medidas están fuera de una gran cantidad de precaución en un esfuerzo para proteger la salud pública, en particular nuestra mayor y u poblaciones vulnerable, y para retardar la progresión de este virus. La Ciudad de Alamo Heights está supervisando constantemente, para acceder a la situación, y hacer los cambios necesarios en las operaciones de la Ciudad para promover un menor riesgo de exposición a la propagación de COVID-19. Los residentes serán informados a través de comunicaciones y publicaciones por correo electrónico a través del sitio web de la Ciudad: www.alamoheightstx.gov.

Recuerde seguir estas medidas preventivas en sus actividades diarias:

- Lava tus manos frecuentemente
- Si estás enfermo, quédate en casa
- Evite el contacto personal cercano y practique el distanciamiento social
- Desinfectar superficies

La Ciudad de Alamo Heights continuará brindando todos los servicios esenciales de la ciudad, sin embargo, todas las juntas y las reuniones de la Comisión y el Consejo hasta el miércoles 1 de abril se cancelan.

El Departamento de Bomberos de Alamo Heights llevará a cabo la desinfección del Ayuntamiento diariamente y se requiere el examen de los signos vitales del personal de la ciudad antes de que se presenten a trabajar.

Las actualizaciones se publicarán en el sitio web de la ciudad.

CITY OF ALAMO HEIGHTS

6116 BROADWAY
SAN ANTONIO, TEXAS 78209
210-822-3331
FAX 210-822-8197

EVENTOS ESPECIALES

Con efecto inmediato, la ciudad no emitirá permisos de eventos especiales para eventos con 10 o más participantes, después de la Ciudad de declaración de salud pública de San Antonio. Recomendamos encarecidamente a los organizadores de eventos privados en Alamo Heights que consideren posponer los eventos con 10 personas o más.

RECOGIDA DE BASURA

El horario de recogida de la basura normal ha continuado al horario regular desde el 1 de junio. Por favor asegure que su basura sea en su tiempo con regularidad previsto. El reciclaje seguirá siendo recogido los miércoles.

PAGANDO SU CUENTA DE AGUA

La Ciudad de Alamo Heights alienta a los clientes del agua a pagar en línea en <https://www.municipalonlinepayments.com/alamoheightstx/utilities>. Los pagos de agua pueden enviarse por correo a la Ciudad de Alamo Heights, 6116 Broadway, San Antonio, TX 78209 o dejarse en el Ayuntamiento en la caja de depósito durante la noche. La Ciudad no cerrará ningún servicio durante este tiempo de atención inmediata por precauciones de salud adicionales.

PERMISO

Los permisos de construcción para residentes y contratistas se completarán en línea en <https://www.municipalonlinepayments.com/alamoheightstx>. Tenga en cuenta que los permisos pueden estar sujetos a demoras durante este tiempo. Los solicitantes también pueden llamar 210-826-0516 para obtener información adicional.

LA CORTE MUNICIPAL

El tribunal municipal ha cancelado las audiencias judiciales y actualmente planea llevar a cabo audiencias judiciales. Se le contactará para programar. Las entradas se pueden pagar en línea en <https://www.municipalonlinepayments.com/alamoheightstx/court/search> or llamar a Gina Huddleston a 210-882-1501.

ELECCIÓN DE BONOS

El 13 de abril de 2020, el Consejo pospuso la elección de bonos para el 3 de noviembre de 2020. El 10 de agosto de 2020, el Consejo ordenó una nueva ordenanza para asegurar que la información actualizada se reflejará para las elecciones especiales de bonos del martes 3 de noviembre de 2020. Consulte el sitio web de la ciudad para obtener toda la información sobre bonos y la programación de las reuniones de educación de bonos.

CITY OF ALAMO HEIGHTS

6116 BROADWAY
SAN ANTONIO, TEXAS 78209
210-822-3331
FAX 210-822-8197

TODOS LOS OTROS SERVICIOS DE LA CIUDAD

Todos los negocios se maneja en línea o por teléfono . Si cree que su solicitud no se puede manejar por teléfono, comuníquese con el departamento correspondiente.

RECURSOS ADICIONALES

Para seguir los desarrollos y mantenerse informado en la Ciudad de Alamo Heights a través del sitio web de la Ciudad: www.alamoheightstx.gov . Otros recursos adicionales incluyen: Condado de Bexar en www.bexar.org/covid19, la información pública sobre el coronavirus también está disponible en www.sanantonio.gov/health/2019ncoronavirus, y los Centros para el Control de Enfermedades en <https://www.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/index.html>.

El Distrito de Salud del Metro de San Antonio ha extendido las horas de su línea directa COVID-19. La línea directa está disponible en inglés y español. Los residentes pueden llamar al **210-207-5779** . El horario de la línea directa es de lunes a viernes de 8:00 a.m. a 5:00 p.m. y de sábado a domingo de 10:00 a.m. a 3:00 p.m.

CITY OF ALAMO HEIGHTS

6116 BROADWAY
SAN ANTONIO, TEXAS 78209
210-822-3331
FAX 210-822-8197



Ciudad de Alamo Heights anuncia proactivas medidas para reducir la propagación del coronavirus (COVID-19)

[ALAMO HEIGHTS, TX - 17 de agosto 2020] - La Ciudad de Alamo Heights está tomando medidas proactivas para prevenir la propagación del Coronavirus (COVID-19), incluida la limitación de las interacciones en persona para los negocios de la ciudad, la cancelación de reuniones públicas, la suspensión permitiendo y cambiando el horario de recolección de basura. La Ciudad de Alamo Heights estará cerrado hasta nuevo aviso.

La salud y la seguridad de nuestros residentes y personal son nuestras prioridades al brindar servicios esenciales a los residentes de Alamo Heights. Estas medidas están fuera de una gran cantidad de precaución en un esfuerzo para proteger la salud pública, en particular nuestra mayor y poblaciones vulnerables, y para retardar la progresión de este virus. La Ciudad de Alamo Heights está supervisando constantemente, para acceder a la situación, y hacer los cambios necesarios en las operaciones de la Ciudad para promover un menor riesgo de exposición a la propagación de COVID-19. Los residentes serán informados a través de comunicaciones y publicaciones por correo electrónico a través del sitio web de la Ciudad: www.alamoheightstx.gov.

Recuerde seguir estas medidas preventivas en sus actividades diarias:

- Lava tus manos frecuentemente
- Si estás enfermo, quédate en casa
- Evite el contacto personal cercano y practique el distanciamiento social
- Desinfectar superficies

La Ciudad de Alamo Heights continuará brindando todos los servicios esenciales de la ciudad, sin embargo, todas las juntas y las reuniones de la Comisión y el Consejo hasta el miércoles 1 de abril se cancelan.

El Departamento de Bomberos de Alamo Heights llevará a cabo la desinfección del Ayuntamiento diariamente y se requiere el examen de los signos vitales del personal de la ciudad antes de que se presenten a trabajar.

Las actualizaciones se publicarán en el sitio web de la ciudad.

CITY OF ALAMO HEIGHTS

6116 BROADWAY
SAN ANTONIO, TEXAS 78209
210-822-3331
FAX 210-822-8197

EVENTOS ESPECIALES

Con efecto inmediato, la ciudad no emitirá permisos de eventos especiales para eventos con 10 o más participantes, después de la Ciudad de declaración de salud pública de San Antonio. Recomendamos encarecidamente a los organizadores de eventos privados en Alamo Heights que consideren posponer los eventos con 10 personas o más.

RECOGIDA DE BASURA

El horario de recogida de la basura normal ha continuado al horario regular desde el 1 de junio. Por favor asegure que su basura sea en su tiempo con regularidad previsto. El reciclaje seguirá siendo recogido los miércoles.

PAGANDO SU CUENTA DE AGUA

La Ciudad de Alamo Heights alienta a los clientes del agua a pagar en línea en <https://www.municipalonlinepayments.com/alamoheightstx/utilities>. Los pagos de agua pueden enviarse por correo a la Ciudad de Alamo Heights, 6116 Broadway, San Antonio, TX 78209 o dejarse en el Ayuntamiento en la caja de depósito durante la noche. La Ciudad no cerrará ningún servicio durante este tiempo de atención inmediata por precauciones de salud adicionales.

PERMISO

Los permisos de construcción para residentes y contratistas se completarán en línea en <https://www.municipalonlinepayments.com/alamoheightstx>. Tenga en cuenta que los permisos pueden estar sujetos a demoras durante este tiempo. Los solicitantes también pueden llamar 210-826-0516 para obtener información adicional.

LA CORTE MUNICIPAL

El tribunal municipal ha cancelado las audiencias judiciales y actualmente planea llevar a cabo audiencias judiciales. Se le contactará para programar. Las entradas se pueden pagar en línea en <https://www.municipalonlinepayments.com/alamoheightstx/court/search> or llamar a Gina Huddleston a 210-882-1501.

ELECCIÓN DE BONOS

El 13 de abril de 2020, el Consejo pospuso la elección de bonos para el 3 de noviembre de 2020. El 10 de agosto de 2020, el Consejo ordenó una nueva ordenanza para asegurar que la información actualizada se reflejará para las elecciones especiales de bonos del martes 3 de noviembre de 2020. Consulte el sitio web de la ciudad para obtener toda la información sobre bonos y la programación de las reuniones de educación de bonos.

CITY OF ALAMO HEIGHTS

6116 BROADWAY
SAN ANTONIO, TEXAS 78209
210-822-3331
FAX 210-822-8197

TODOS LOS OTROS SERVICIOS DE LA CIUDAD

Todos los negocios se maneja en línea o por teléfono . Si cree que su solicitud no se puede manejar por teléfono, comuníquese con el departamento correspondiente.

RECURSOS ADICIONALES

Para seguir los desarrollos y mantenerse informado en la Ciudad de Alamo Heights a través del sitio web de la Ciudad: www.alamoheightstx.gov . Otros recursos adicionales incluyen: Condado de Bexar en www.bexar.org/covid19, la información pública sobre el coronavirus también está disponible en www.sanantonio.gov/health/2019ncoronavirus, y los Centros para el Control de Enfermedades en <https://www.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/index.html>.

El Distrito de Salud del Metro de San Antonio ha extendido las horas de su línea directa COVID-19. La línea directa está disponible en inglés y español. Los residentes pueden llamar al **210-207-5779** . El horario de la línea directa es de lunes a viernes de 8:00 a.m. a 5:00 p.m. y de sábado a domingo de 10:00 a.m. a 3:00 p.m.